

Ivan Iglesias

C. A. B. A. | <https://www.linkedin.com/in/iglesiasivan/> | (+54) 11 6454-8862 | [E-Mail](#)

EDUCACIÓN

Fundación UADE	Ciudad Autónoma de Buenos Aires
Traductorado Público en Idioma Inglés	Mar. 2021
Interpretariado Simultáneo en Idioma Inglés	Jul. 2021
Fundación LITTERAE	Ciudad Autónoma de Buenos Aires
Corrector Internacional de Textos en Idioma Español	Mar. 2024 - Actualidad
Fundación UADE	Ciudad Autónoma de Buenos Aires
Auxiliar Diplomado	Abr. 2024 - Actualidad

EXPERIENCIA

SDI International Corp.	Vicente López, Buenos Aires
Administrador de Contratos Sr.	Ago. 2023 - Oct. 2023
<ul style="list-style-type: none">• Iniciar procesos de inducción de proveedores para Lenovo por medio del envío y revisión de formularios y contratos.• Atender a representantes de proveedores y de Lenovo en relación a dudas que pudiesen surgir en el proceso de inducción.	
Amazon (autónomo)	Ciudad Autónoma de Buenos Aires, Buenos Aires
Traductor y Poseditor	May. 2021 - Actualidad
<ul style="list-style-type: none">• Traducir, revisar, corregir y realizar posesión de descripciones de productos, desde vestimenta, decoración del hogar y productos electrónicos, a suplementos de salud y productos de industrias tales como la automotriz y la de belleza.	
Autónomo	Ciudad Autónoma de Buenos Aires, Buenos Aires
Traductor Freelance	Ene. 2020 - Actualidad
<ul style="list-style-type: none">• Traducir, revisar y corregir documentos de diversa índole, desde lo legal hasta lo relacionado a la medicina y farmacéutica.	
MoGi Group	Avellaneda, Buenos Aires
Agente de Soporte al Usuario	Dic. 2019 - Mar. 2020
<ul style="list-style-type: none">• Asistir a usuarios/jugadores de juegos móviles, como Coin Master.• Resolver problemas y dudas relacionadas a pagos, jugabilidad, soporte técnico, etc.	

APTITUDES E INTERESES

Aptitudes: preparar documentos mediante el paquete Office, así como tablas para dar seguimiento a datos y clientes mes a mes. Servir de nexo lingüístico mediante el par de idiomas inglés-español en diversas circunstancias, como turismo, atención al cliente y educación. Experiencia en clases particulares de inglés, con foco en la preparación del First Certificate Exam (FCE) así como en temas generales. Experiencia en el uso de herramientas de traducción asistida tales como SDL Trados, MemoQ y Phrase.

Idiomas: nivel nativo en español, bilingüe en inglés, e intermedio en materia de escritura y lectura en italiano y francés.

Intereses: disfruto del ciclismo y del deporte en general, soy una persona muy activa y con mucha energía. Soy un ávido lector de diversos temas, me considero muy curioso y poseo mucha imaginación e inventiva, y me gusta mucho la idea de aprender y perfeccionarme constantemente.